

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Band:** 35 (1959-1960)  
**Heft:** 8  
  
**Artikel:** Offiziersschule und Sportschule Magglingen  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-706429>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

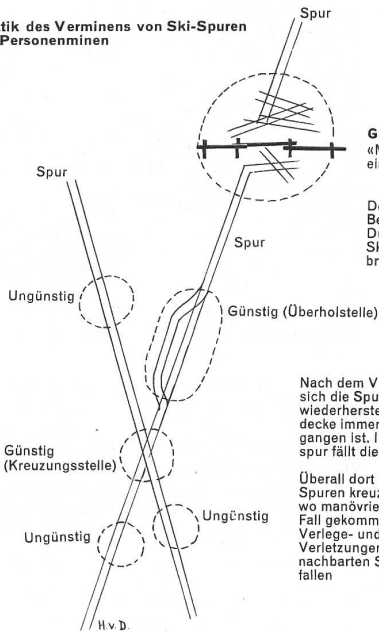
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Taktik des Verminens von Ski-Spuren mit Personenminen**



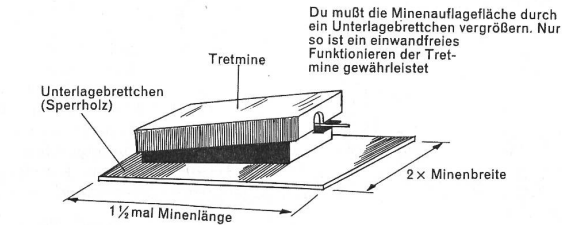
**Günstig**  
«Manövriert», um z. B. einen Zaun zu übersteigen

Der Gegner wird oftmals aus Bequemlichkeit Spur fahren. Durch Treminen, die unsere Ski-Patr. legen, kann ihm Abbruch getan werden

Nach dem Verlegen der Treminen läßt sich die Spur nie mehr ganz sauber wiederherstellen. Man sieht der Schneedecke immer an, daß hier etwas gegangen ist. In der sauberen Einzelspur fällt dies sofort auf.

Überall dort aber, wo sich mehrere Spuren kreuzen, wo überholt worden ist, wo manövriert wurde oder wo Leute zu Fall gekommen sind, ergeben sich gute Verlege- und Tarnmöglichkeiten, da Verletzungen an der Spur und der benachbarten Schneedecke nicht auffallen

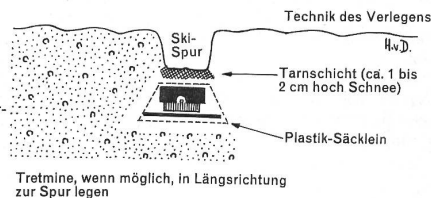
**Herrichten der Trephine für den Winterkampf (Einsatz in tiefem, lockerem Schnee)**



Bei Minenkörpern aus Holz: Minengehäuse auf das Unterlagebrettchen nageln, bevor der Zünder eingesetzt wird.

Bei Minenkörpern aus Bakelit: Minengehäuse auf das Unterlagebrettchen geleimt. Wenn Zeit und Mittel reichen, ganze Mine mit weißer Farbe neu spritzen (tarnen).

**Verlegetechnik:**  
Mit beiden Skis rechts und links über der Spur, die man verminen will, in Hockstellung kauern. Spur verminen. Weiterfahren. Es hat nun 2 Spuren, wovon die eine unverminnt ist



**Offiziersschule und Sportschule Magglingen**

Von FHD Grfrh. ls

Offiziersschule und Sportschule — ob sich das zusammenreimt? Mit dem Begriff der Offiziersschule verbindet sich zwangsläufig die so nüchterne, kalte Strenge einer Kaserne — mit Sportschule das Wesen von Freiheit, Ungebundenheit und — Magglingen. Man ist versucht, zwischen den beiden «Schulen» eine unüberbrückbare Weite zu empfinden, die sich nicht verbinden läßt.

Einer der prächtigen Herbsttage, wie sie uns dieses Jahr in reichem Maße beschert worden sind, ladet zum Besuch der Mot-Trsp.OS 2 ein. Die noch reichen Baumkronen leuchten wie Kupfer und Gold, nur wenig gefallenes Laub läßt unsere Füße darin wohligh rascheln. Für die Angehörigen der Schule ist es ein Tag wie gestern und

*Das Erklimmen der sich stets bewegenden Strickleiter verlangt Behendigkeit, der Ueberschlag auf oberster Höhe volle Konzentration und der Sprung in die Tiefe Mut.*



morgen — mit seinen Freuden und Plagen. Und doch bedeuten zehn Tage «Verlegung ETS Magglingen», die im Programm der Offiziersschulen verschiedener Truppengattungen figurieren, für die angehenden Offiziere bestimmt ein Erlebnis besonderer Art. Daß dieser Aufenthalt nicht nur dem Sport und dem Spiel zu dienen hat, führt uns eine sehr militärische Motorfahrzeugpannenübung deutlich vor Augen. Nichts von leichten Trainingsanzügen und baren Häuptern — die formelle, steife Aspirantenmütze und Ueberkleider mit deutlichen Arbeitsspuren entbehren eines zivilistischen Anstrichs. Umgang und Unterricht bestätigen denn auch, daß, trotz des natürlichen Rahmens, in dem sich die Übung abspielt, zum Spiel und zum Verweilen lockend, Disziplin und Arbeit das Szepter führen. Der instruierende Adj.Uof. ist streng und läßt weder Plaudereien noch unmillitärisches Verhalten zu. Die bereitgestellten Jeeps sind voller bössartiger Tücken, die den Aspiranten selbst den ihnen lieb gewordenen Motorenlärm versagen. Fast liebevoll und mit viel Geduld müssen ihnen die Schüler die teuflischen Geheimnisse entlocken. Je zwei Köpfe verschwinden unter der Haube im Wirrwarr eines Jeepmotors. Die im Theoriesaal erworbenen Kenntnisse werden jetzt ins Praktische umgesetzt. Das eine oder andere war bestimmt auf dem Papier leichter, was die Tatsache vom Unterschied «Theorie und Praxis» einmal mehr bestätigt. Schmutzige Hände hantieren geschickt mit Werkzeug und Kurbel. Mehr oder weniger hartnäckig gibt ein Jeep nach dem andern seine Schwächen preis. Schließlich, nach manchem Seufzer und manchen belehrenden Hilfen des Instr.Uof. sind sämtliche Fahrzeuge wieder fahrbereit. Und am andern Tag werden sie erneut, mit Pannen gespickt, für den praktischen Unterricht bereitstehen. Mängel erkennen und sie beheben ist für die angehenden «weinroten» Offiziere ebenso wichtig wie das korrekte Verhalten im Straßenverkehr.

Anders ging es am Morgen zu und her. Die Aspiranten hatten es mit den Tücken der Hindernisbahn zu tun. Harmlos und

zum leichten Tun verlockend lassen sich die verschiedenen Stangen, Bretter, Balken und Gräben betrachten. Einen gewissen Respekt flößen sie ein, wenn man sich — wie die Angehörigen der OS — an deren «Bezwingung» heranmachen muß. Wir verstehen den konzentrierten Einsatz eines jeden jungen Mannes, als wir uns bewußt werden, daß die Uhr in der Hand des Unterrichtsleiters unerbittlich läuft. Und das auch dann, wenn der eine oder andere am Hindernis strauzelt und dem bereits nachstürmenden Kameraden freie Bahn geben muß.

Kein äußeres Zeichen läßt mehr eine Offiziersschule vermuten — Trainingsanzug und Turnschuhe geben der Gruppe den typischen Anstrich der Sportschüler der ETS. Das Erklimmen der sich stets bewegenden Strickleiter verlangt Behendigkeit, der Ueberschlag auf oberster Höhe volle Konzentration und der Sprung in die Tiefe Mut. Jeder Aspirant macht mit, keiner kneift. Am letzten Hindernis angelangt sind Arme und Beine — die Aspiranten mögen verzeihen — etwas wackelig und zittrig. Schweiß glänzt auf den Gesichtern. Die Sauna wird Wunder wirken!

Dann zeigen die jungen Leute «ihr» Armeeturnprogramm. Zum Rhythmus der Handharmonika des leitenden Magglinger Sportlehrers wird gedreht, gehopst und gehüpft. Noch etwas mehr Eleganz in Bein-

*Pannenübung. Je zwei Köpfe verschwinden unter der Haube im Wirrwarr eines Jeepmotors.*





Der Handballmatch mit allen seinen erlaubten Regeln und verbotenen Tricks.

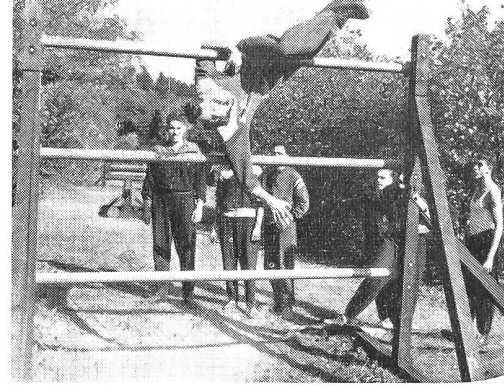
und Armhaltung, und die Offiziersschule hätte sich in ein Männerballett verwandelt. Der buntgefärbte Hintergrund in der noch wärmenden Sonne bietet ein lieblicher Dekor.

In einer der hellen, freundlichen Hallen werden die Aspiranten in die Geheimnisse des Boxsportes eingeweiht. Mit den unförmigen, schwerfällig wirkenden Hand-

schuhen wirken die Bewegungen anfänglich noch etwas ungelent. Der Gegner wehrt sich in keiner Weise. Wie ein gutmütiger Kerl steckt er Schlag um Schlag ein — ist es doch vorderhand nur ein schwerer Leder-sack. Anders sieht es aus, wenn Mann gegen Mann zum Faustgefecht antreten und neben Angriff auch die Abwehr nicht zu kurz kommen darf. Höhepunkt bilden die kleinen Kämpfe im Ring, und ihnen haftet ein besonderer Reiz an, wenn der Gegner der eigene Klassenlehrer oder gar der Schulkommandant ist.

Den Abschluß des mannigfaltigen Programms bildet ein Handballmatch mit allen seinen erlaubten Regeln und verbotenen Tricks. Die Burschen laufen, stoppen, springen hoch, drehen sich und spielen sich den Ball unermüdet zu. Schließlich geht es darum, einen kleinen Kampf zu gewinnen.

Neben der körperlichen Ertüchtigung, die sich die Offiziersanwärter während der Verlegung ETS Magglingen holen, schließen diese zwei kurzen Wochen bestimmt viel Positives in kameradschaftlicher Beziehung in sich. Haben nicht hier, in dieser ungewohnten Gemeinschaft, die angehenden



Die Aspiranten haben es mit der «Bezwingung» der Hindernisbahn zu tun.

Führer und Chefs schönste Gelegenheit, zu erfahren und zu beweisen, daß ein jeder jederzeit auf den andern angewiesen ist? Daß Intelligenz und sportliche Fitneß, Mut und Können, Härte und Geschicklichkeit nur selten im gleichen Menschen gepaart sind, aber ein jeder die Möglichkeit hat, für des andern Stärke Anerkennung aufzubringen.

## Du hast das Wort!

In dieser Rubrik werden wir Probleme unseres Wehrwesens, die oft sehr umstritten sind, zur Sprache bringen. Die daraus entstehende Diskussion soll ein kleiner Beitrag an die stetige, aber auch notwendige Weiterentwicklung eines gesunden Wehrwesens sein. Sie soll, zum Nutzen von Volk und Armee, fern allen Leidenschaften, parteilos, sachlich und aufbauend sein.

### Habe ich mich richtig verhalten?

(Siehe Nr. 5 vom 15. November 1959)

Wenn zur Frage des Füs. Kü. eine spontane Meinungsäußerung aus dem Leserkreis des «Schweizer Soldats» erlaubt ist, so möchte ich folgendes bemerken:

«Füs. Kü. hat richtig beobachtet; der hohe Offizier trug wirklich den früheren Ordonnanzsäbel, und es ist auch richtig, daß nach der neuen Bekleidungs Vorschrift der Offizierssäbel durch den handlicheren und bequemer zu tragenden Dolch ersetzt ist. Füs. Kü. darf jedoch nicht vergessen, daß eigentlich schon seit Urzeiten des Militärwesens der Degen beziehungsweise der Säbel nicht nur die persönliche Waffe des Offiziers waren, sondern auch gewissermaßen das Symbol der Ehre und Würde darstellte, sich Offizier einer unbesiegten Truppe nennen zu dürfen. Wenn der Säbel mit der Einführung der Feuerwaffen den praktischen Wert einer eigentlichen Waffe allmählich verlor, so blieb er aber doch weiterhin das traditionelle Symbol des Offizierstums und der Freiheit (Landsgemeinden). Daß dem sozusagen modernen Dolch diese traditionsgebundenen Charaktereigenschaften nicht, auf jeden Fall noch nicht, zugesprochen werden können, dürfte klar sein.

So habe ich denn durchaus nichts Abwegiges daran gefunden, wenn ein bewährter Divisionskommandant nach jahrzehntelanger, aufopfernder Arbeit als Soldaten-ausbilder und Truppenführer bei seinem Rücktritt vom Kommando und von seiner Tätigkeit als Berufsoffizier von den Offizieren seiner Heeresinheit Abschied nimmt, indem er sie mit der Waffe grüßt, die er selbst seinerzeit bei seiner Brevetierung zum Leutnant als Symbol der Offiziers-

würde und der damit verbundenen Pflichten von hoher Stelle entgegennehmen durfte.

Hptm. A. Albrecht

Ich bewundere die Zivilcourage dieses obersten Kommandanten hoch zu Roß, der es wagt, mit gezogenem Säbel von seiner Truppe Abschied zu nehmen. Ich glaube nicht, daß dies eine strafbare Handlung war; im DR steht nichts darüber. Es sollte Offizieren für solche Zwecke das Tragen des Säbels gestattet sein. Der Säbel wurde durch den Dolch ersetzt, da ein Nahkampf mit dem Dolch mehr Erfolg hat als mit einem Säbel, doch für Feiern ist der Säbel immer noch ein schöner Anblick. Bravo, Herr Divisionskommandant!

Hi.Pol. Bi.

Seit der Einführung des Dolches für Offiziere und höhere Unteroffiziere ist der Säbel nicht mehr Ordonnanz. Nicht nur Füs. Kü., sondern noch viele andere haben vom genannten Bild mit Befremden Kenntnis genommen. Was nicht mehr Ordonnanz ist, wird nicht mehr getragen, und daran müssen sich alle halten, vom einfachen Soldaten bis zum höchsten Kommandanten. Was würde ein Kp.Kdt. sagen, wenn plötzlich ein Füsilier mit dem Vetterligewehr des Großvaters zum WK einrücken würde? Zudem sind heute nur noch die Offiziere der Kavallerie und des Trains beritten. Auch das Erscheinen zu Pferd zur genannten Verabschiedung der Feldzeichen ist ordnungswidrig und deplaciert. Wenn es irgendwo keine Extraausnahmen gibt, dann ganz bestimmt in unserer Armee.

Oberstleutnant B.

## WEHRSPORT

### Ausschreibung:

#### Wintermehrkampfturnier in Engelberg

Am 30./31. Januar 1960 wird in Engelberg ein Turnier im militärischen Winter-Drei- und Vierkampf durchgeführt. Die Wettkämpfe beginnen am Samstag und dauern bis Sonntagmittag.

#### 1. Disziplinen

**Abfahrt:** mittelschwere Strecke, 3 km Distanz, 500 m Höhendifferenz;  
**Langlauf:** 10 km 'Distanz' und 300 m Steigung;  
**Schießen:** 10 Schuß auf 3 Sekunden sichtbare Olympiascheiben mit Karabiner auf 50 m (Dreikämpfer) bzw. 20 Schuß mit Pistole auf 25 m (Vierkämpfer);  
**Fechten:** für Vierkämpfer.

#### 2. Klassierungen

Altersklasse I: Jahrgang 1924 und jüngere;  
Altersklasse II: Jahrgang 1923 und ältere.  
Neben dem Einzelklassesment erfolgt **Mannschaftswertung**, wobei drei bis fünf Wehrmänner des gleichen Militär- und Sportvereins oder derselben Einheit eine Mannschaft bilden können.

#### 3. Kosten

- a) **Reisespesen** gehen zu Lasten des Teilnehmers (Billet für Militärtaxe).  
b) **Als Startgeld** ist mit der Anmeldung auf Postcheckkonto VIII 401, Sparkasse der Stadt Zürich, einzuzahlen:  
für Dreikämpfer:  
Hotelunterkunft Fr. 25.—,  
Massenlager Fr. 20.—;  
für Vierkämpfer:  
Hotelunterkunft Fr. 30.—,  
Massenlager Fr. 25.—.  
(Tageslizenz für Nicht-SIMM-Mitglieder zusätzlich Fr. 3.—.)  
Dabei sind inbegriffen: Unterkunft und Verpflegung im Hotel, Skiliftfahrten.  
c) **Unfallversicherung:** Vom EMD verlangte Mindestleistungen: Tod Fr. 20 000.—, Ganzzinvalidität Fr. 30 000.—, Taggeld Fr. 10.—, Heilungskosten Fr. 2000.—. Wer privat nicht oder ungenügend versichert ist, muß durch die Wettkampfleitung gegen eine Prämie von Fr. 7.50 versichert werden. Einzahlung mit dem Startgeld.

#### 4. Anmeldungen

bis 10. Januar 1960; nähere Auskunft bei Hptm. Chr. Balsiger, Postfach 312, Zürich-Fraumünster.

**Bist du in einen Hinterhalt geraten, so hast du keine Zeit zum Ueberlegen. Du mußt vorher wissen, was zu tun ist.**